

# MUNICIPAL BULLETIN MUNICIPAL

Of the CITY of MONTREAL

PUBLISHED EVERY SATURDAY  
MORNING

All communications relative to the Municipal  
Bulletin should be addressed as follows:

THE MUNICIPAL BULLETIN  
CITY HALL  
MONTREAL



TELEPHONE MAIN 4240

De la CITÉ de MONTRÉAL

PARAISSANT LE SAMEDI MATIN

Toute communication concernant le Bulletin  
Municipal devra être adressée comme suit:

BULLETIN MUNICIPAL  
HOTEL DE VILLE  
MONTREAL

## DELIBERATIONS

### BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 9 décembre 1913, a.m.

M. le Commissaire Lachapelle, Président; MM. Ainey, Dupuis et Godfrey.

1.—Soumise une lettre du Payeur de la Cité, demandant l'autorisation d'engager un chauffeur temporaire pour remplacer M. Martin qui est présentement malade.  
Résolu: D'accorder ladite autorisation et d'affecter à cette fin une somme de \$50 à être imputée sur le contingent des Commissaires.

2.—Soumis des profils: 1° de la rue Chambly, de Forsyth à Nolan; 2° de la rue Aylwin, de Forsyth à Nolan; 3° de la rue Saint-Germain, de Forsyth à Nolan.  
Résolu: D'approuver lesdits profils, et d'autoriser le Secrétaire du Bureau des Commissaires à les signer.

3.—Soumise une demande de M. l'Echevin O'Connell, demandant à la Ville de préparer des ronds à patiner.  
Résolu: De référer au Chef du Département des Incendies et à l'Ingénieur en Chef, avec instructions de suivre la coutume suivie dans ces cas.

4.—Soumise une communication de M. Kenneth J. Turner, en rapport avec un avis qu'il a reçu de démolir partie de sa propriété expropriée pour l'élargissement de la rue Saint-André, demandant un délai pour la démolition, vu la saison avancée.

Attendu que M. Turner n'a été payé que ces jours derniers, il est  
Résolu: Que, sans préjudice à l'avis donné, un délai lui soit accordé jusqu'au 30 avril 1914.

5.—Les Commissaires du Port sont présents devant le Bureau, au sujet des amendements à la Charte projetée, concernant l'imposition de taxes sur leurs propriétés.

Après pourparlers avec les Commissaires et l'Avocat en Chef de la Cité, ce dernier reçoit instructions d'amender le projet de loi, de façon à ce qu'il rencontre les vues des deux corps.

### BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 9th December 1913, a.m.

Present: Commissioner Lachapelle, Chairman, and Messrs. Ainey, Dupuis and Godfrey.

1.—Submitted a letter from the City Paymaster, asking for authorization to appoint a chauffeur temporarily to replace Mr. Martin who is now sick.

Resolved: To grant said authorization and to vote for said purpose a sum of \$50 the same to be charged against the Contingencies of the Commissioners.

2.—Submitted profiles: 1° of Chambly street, from Forsyth to Nolan street; 2° of Aylwin street, from Forsyth to Nolan street; 3° of St. Germain street, from Forsyth to Nolan street.

Resolved: To approve of said profiles and to authorize the Secretary of the Board of Commissioners to sign the same.

3.—Submitted a letter from Ald. O'Connell, asking the City to prepare skating rinks.

Resolved: That the matter be referred to the Chief of the Fire Department and to the Chief Engineer with instructions to adhere to the custom followed in such cases.

4.—Submitted a communication from Mr. Kenneth J. Turner, in connection with a notice he received to demolish part of his property expropriated for the widening of St. André street, asking for a delay in view of the late season.

Whereas Mr. Turner has been paid but recently, it was  
Resolved: That, without prejudice to the notice given, a delay be granted to him until the 30th April 1914.

5.—The Harbor Commissioners appeared before the Board and presented the proposed amendments to the Charter concerning the levying of taxes on their properties.

After pourparlers with the Commissioners and the Chief City Attorney, the latter was instructed to amend the bill so as to meet the views of both corporations.



6.—Mesdames T. H. Thom, Ethel L. MacTier, Salley J. Oppé, accompagnées du Dr Blackader, se présentent devant le Bureau au nom du "Montreal Foundling and Baby Hospital", et demandent que la subvention accordée à cette institution soit portée à \$5,000 par année.

Résolu: De référer au Directeur de l'Assistance Municipale pour rapport.

7.—(14447) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant qu'une somme de \$400 soit prise sur la balance disponible du crédit voté pour démolition et reconstruction du mur de soutènement du réservoir McTavish, et appliquée à parfaire le montant nécessaire pour compléter la construction de la grille en fer aux abords du réservoir McTavish, avenue des Pins et rue McTavish.

Résolu: D'approuver ladie recommandation.

8.—Et advenant midi, le Bureau procède à l'ouverture des soumissions pour la construction de planchers en ciment au Marché Bonsecours.

Les soumissions suivantes sont ouvertes en présence des parties intéressées et référées à l'Ingénieur en Chef pour rapport, et les chèques de dépôt les accompagnant sont déposés entre mains du Trésorier de la Cité, savoir:

	Chèques de	
	dépôt	Soum.
Jos. Martineau . . . . .	\$334.00	\$3,179.00
Jos. H. Leahy . . . . .	377.53	3,179.38
Corbeil & Guilbault . . . . .	435.70	4,357.00
A. Laviolette & Cie (chèque, Alex. Gagnon) . . . . .	500.00	5,000.00
Geo. W. Reed & Co., Ltd. . . . .	507.50	5,075.00
A. Filion & Frère . . . . .	532.50	5,325.00
Charles Bénard . . . . .	540.00	5,400.00
Composite Flooring Co., 59c. du pied carré (pas de chèque) . . . . .	.....	.....
J. B. Gratton (pas de chèque) . . . . .		6,755.00

9.—Soumise une offre de M. J. R. Constantineau, de vendre à la Cité un index de téléphone classifié par ordre numérique.

Résolu: De référer aux Chefs des Départements des Incendies et de la Police, pour rapport.

Ajournement.

I. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 12 décembre 1913, a.m.

M. le Commissaire E. P. Lachapelle, Président; MM. Godfrey, Ainey et Dupuis.

1.—Le Bureau prend en considération une requête des employés de l'Hôtel-de-Ville demandant que la paie du mois de décembre soit faite le 20 courant.

Après consultation avec le Contrôleur et Auditeur de la Cité, il est

Résolu: D'accorder cette demande.

2.—(16000) Soumise une communication de la "Montreal Water and Power Company", au sujet de la prise de possession par la Ville d'une lisière de terrain appartenant à ladite compagnie, en rapport avec l'élargissement du chemin de la Côte-des-Neiges.

Résolu: De référer au Département en Loi (Réclamations).

3.—Soumise une offre de MM. Gohier & Bigras, de vendre à la Cité un certain terrain situé sur la rue Mont-Royal.

Résolu: D'informer MM. Gohier & Bigras que la Ville n'a pas besoin de ce terrain pour le moment.

4.—Soumise une communication de M. Jules Boudrias, au sujet d'une certaine propriété vendue à la Ville et située sur le chemin de la Côte-des-Neiges.

6.—Mrs. T. H. Thom, Ethel L. MacTier, Salley J. Oppé, accompanied by Dr. Blackader, appeared before the Board, on behalf of the Montreal Foundling and Baby Hospital, and asked that the grant made to said institution be raised to \$5,000 per annum.

Referred to the Director of Municipal Assistance for a report.

7.—(14447) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that a sum of \$400 be varied from the available balance of the appropriation voted for demolishing and rebuilding the retaining wall of the McTavish reservoir, and applied to make up the amount required for the completion of the iron grate bordering the McTavish reservoir on Pine avenue and McTavish street.

Resolved: To approve of said recommendation.

8.—And it being noon, the Board proceeded to open the tenders for the construction of cement floors in Bonsecours Market.

The following tenders were opened in presence of the interested parties and referred to the Chief Engineer for a report, and the cheques were deposited with the City Treasurer, to wit:

	Deposit	
	cheques	Tenders
Jos. Martineau . . . . .	\$334.00	\$3,179.00
Jos. H. Leahy . . . . .	377.53	3,179.38
Corbeil & Guilbault . . . . .	435.70	4,357.00
A. Laviolette & Cie (cheque signed by Alex. Gagnon) . . . . .	500.00	5,000.00
Geo. W. Reed & Co., Ltd. . . . .	507.50	5,075.00
A. Filion & Frère . . . . .	532.50	5,325.00
Charles Bénard . . . . .	540.00	5,400.00
Composite Flooring Co., 59c. per square foot (no cheque) . . . . .	.....	.....
J. B. Gratton (no cheque) . . . . .		6,755.00

9.—Submitted a letter from Mr. J. R. Constantineau, offering to sell to the City a telephone index, classified by numerical order.

Resolved: That the matter be referred to the Fire and Police Departments for a report.

Adjourned.

I. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 12th December 1913, a.m.

Present: Commissioner E. P. Lachapelle in the Chair, and Messrs. Godfrey, Ainey and Dupuis.

1.—The Board considered a petition from the City Hall Employees, asking that they be paid for the month of December on the 20th instant.

After consulting the City Comptroller and Auditor, it was Resolved: To grant said request.

2.—(16000) Submitted a communication from the Montreal Water and Power Co., anent the taking of possession by the City of a strip of land belonging to the said company, in connection with the widening of Cote des Neiges Road.

Referred to the Law Department (Claims).

3.—Submitted a letter from Messrs. Gohier & Bigras offering to sell to the City a piece of land situated on Mont Royal street.

Resolved: That Messrs. Gohier & Bigras be informed that the City does not need said piece of land at the present time.

4.—Submitted a communication from Mr. Jules Boudrias, anent a certain property sold to the City and situated on Cote des Neiges Road.



Résolu: De référer à l'Agent des Achats et des Ventes, avec instructions de préparer des annonces pour faire vendre ladite propriété à l'enchère en même temps que la prochaine vente de propriétés.

5.—Soumise une communication de la "Compagnie Canadienne d'Autobus", répondant à certaines questions posées par le Conseil le 1er décembre courant.

Résolu: De transmettre ladite communication au Conseil.

6.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de permettre à la "Compagnie des Tramways de Montréal" de construire une conduite, dessous et à travers le chemin de la Côte-des-Neiges.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

7.—Soumis un compte au montant de \$535, de M. Percival W. St. George, pour services professionnels rendus en rapport avec la station de pompage de la Place Youville.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 12 décembre 1913, p.m.

M. le Commissaire Lachapelle, Président; MM. Godfrey, Ainey et Dupuis.

1.—(16861) Soumis un rapport du Surintendant du Département de l'Éclairage, demandant l'autorisation de faire installer un nombre additionnel de 25 lampes à arc ou l'équivalent en lampes incandescentes pour l'amélioration générale de l'éclairage des rues.

Résolu: D'accorder l'autorisation demandée, le coût de l'éclairage de ces lampes jusqu'au 31 décembre courant, devant être imputé sur les balances de crédits votés pour l'éclairage des rues.

2.—Une délégation de citoyens du quartier Longue-Pointe, conduite par MM. Bernard et Vinet, se présente devant le Bureau au sujet de la rumeur qui circule que ledit quartier serait annexé à la Ville de Maisonneuve.

Les délégués protestent contre ce fait, et déclarent qu'ils ne voient aucune raison pour que leur quartier soit détaché de la Ville de Montréal.

3.—Soumise une communication de la Compagnie du Pacifique Canadien, au sujet d'un feu qui a éclaté sur la propriété de la "Montreal Light, Heat and Power Company", à la "Glen Yard", et du refus de la brigade de prendre les mesures nécessaires pour éteindre ce feu.

Résolu: De référer au Chef du Département des Incendies pour rapport.

4.—M. F. L. Wanklyn, représentant la Compagnie du Pacifique Canadien, se présente devant le Bureau et déclare que ladite compagnie abandonne la demande qu'elle a faite il y a quelques jours d'élargir le tunnel de la rue Ontario, à 20 pieds de plus chaque côté, et qu'en conséquence, la Ville est libre de poursuivre ses travaux comme elle l'entendra.

Résolu: Que le Bureau prend note de cette déclaration et la réfère à l'Ingénieur en Chef pour action en conséquence.

5.—(16890) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser le remboursement à M. Jean Fittes du dépôt de garantie de \$700 qui accompagnait sa soumission pour la construction d'une grille en fer le long de l'avenue des Pins et de la rue McTavish.

Referred to the Purchasing and Sales Agent with instructions to prepare advertisements for the sale of said property by auction at the same time as other properties shall be sold.

5.—Submitted a letter from the Canadian Autobus Company replying to certain questions put by the Council on the 1st December instant.

Resolved: That said letter be transmitted to the Council

6.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the Montreal Tramways Company be allowed to lay a conduit under and across Cote des Neiges Road.

Resolved: That a report be made to Council accordingly.

7.—Submitted an account amounting to \$535, from Mr. Percival W. St. George, for professional services rendered in connection with the Youville Square Pumping Station.

Resolved: To authorize the payment of said account.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 12th December 1913, p.m.

Present: Commissioner Lachapelle, Chairman; Messrs. Godfrey, Ainey and Dupuis.

1.—(16861) Submitted a report from the Superintendent of the Light Department, asking for authorization to install 25 additional arc lamps or the equivalent in incandescent lamps for the general improvement of street lighting.

Resolved: To grant said authorization, the cost of lighting said lamps to the 31st instant to be charged against the available balance of appropriations voted for street lighting.

2.—A delegation of citizens of Longue Pointe Ward, headed by Messrs. Bernard and Vinet, appeared before the Board concerning the rumor to the effect that said ward is to be annexed to the town of Maisonneuve.

The delegates protested against such annexation and stated that they saw no reason why their ward should be detached from the City of Montreal.

3.—Submitted a communication from the Canadian Pacific Railway Company, anent a fire which broke out on the property of the Montreal Light, Heat and Power Company, at "Glen Yard", and of the refusal of the brigade to take the necessary measures in order to extinguish said fire.

Referred to the Chief of the Fire Department for a report.

4.—Mr. F. L. Wanklyn, representing the Canadian Pacific Ry. Co., appeared before the Board, and stated that said company desists from the request made a few days ago, to widen the Ontario street tunnel by 20 feet on each side and, therefore, the City may proceed with its work as it may deem advisable.

Resolved: That the Board take note of said declaration and refer the same to the Chief Engineer with instructions to act accordingly.

5.—(16890) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund to Mr. Jean Fittes of a deposit of \$700 made with his tender for the erection of an iron grate along Pine avenue and McTavish street.



6.—M. F. L. Wanklyn, représentant la Compagnie du Pacifique Canadien, se présente devant le Bureau en rapport avec les deux demandes de ladite compagnie pour permis de poser des voies d'évitement sur la rue Saint-Patrice, et après avoir pris connaissance de la résolution du Conseil renvoyant au Bureau des Commissaires leurs rapports, recommandant d'accorder ladite permission, avec prière de s'assurer si ladite compagnie serait prête à étudier la question du pavage de la rue Saint-Patrice, il déclare que la Compagnie du Pacifique n'est pas prête à étudier cette question, mais que la demande est faite dans l'intérêt du public, afin de donner à une compagnie industrielle l'avantage de relier ces voies avec les voies de chemin de fer, sans quoi elle ne pourrait pas exercer son industrie, et après pourparlers, il est

Résolu: De réitérer les rapport du 16 mai et du 9 juin dernier, et de demander au Conseil d'approuver les conclusions desdits rapports.

7.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant que la rue Saint-Patrice, de la rue Church aux limites Ouest du quartier Emard, soit inscrite et décrite comme rue publique dans le registre des rues publiques, conformément à l'article 410 de la Charte.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

8.—(16410) Soumis un rapport du Surintendant des Marchés, recommandant la construction d'un mur de soutènement en béton autour du terrassement situé à côté et en arrière de la pesée Hochelaga.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef, pour préparation d'un estimé du coût de ces travaux.

9.—Soumise une communication de MM. Peter Lyall & Sons, demandant la remise de leur dépôt et le paiement de la retenue faite en rapport avec la construction de l'annexe de l'Hôtel-de-Ville.

Résolu: De référer aux architectes Marchand et Haskell pour rapport.

10.—(16869) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise à MM. Glibert & Paye d'un dépôt de \$5,000, fait en rapport avec les travaux de pose de tuyaux dans la rue du Séminaire et autres rues.

11.—(16870) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: De permettre à M. J. P. Montpetit d'installer un moteur à l'électricité de 10 c.v., sur le lot No cad. 463 quartier Sainte-Cunégonde, Nos 598 et 600 rue Albert.

12.—Soumise une communication de M. Walter Allen, au sujet de l'enlèvement des vidanges.

Résolu: De référer au Surintendant de l'Incinération pour rapport.

13.—(16885) Soumise une requête de citoyens, au sujet de l'occupation d'une certaine maison située sur la ferme Fletcher, par le sergent Dettmers.

Résolu: De référer au Surintendant du Parc Mont-Royal pour rapport.

14.—(16865) Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux, demandant l'autorisation d'accepter de la maison Stinson-Reeb, gratuitement, et à titre d'essai, le matériel voulu pour recouvrir de deux couches de "Medusa" l'intérieur du Bain Lévesque, le travail devant être fait par les employés de son département.

Résolu: D'accorder l'autorisation demandée.

15.—(16836) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant que les crédits suivants soient votés pour la pose de nouveaux services et nouvelles bornes-fontaines, comme suit:

Pour nouveaux services . . . . .	\$2,500
Pour nouvelles bornes-fontaines . . . . .	1,000

16.—M. F. L. Wanklyn, représentant la Compagnie du Pacifique Canadien, dépose entre les mains des Commissaires cinq plans en rapport avec la construction d'un tunnel à l'avenue Décarie, sous les voies de ladite compagnie, comprenant un original approuvé par la Commission des Chemins de Fer et quatre copies contenant certains changements, et demande que ces changements soient étudiés et approuvés par la Ville.

6.—Mr. F. L. Wanklyn representing the Canadian Pacific Railway Co., appeared before the Board in connection with the two applications made by the said Company for permission to lay a siding on St. Patrick street and, after taking communication of the resolution of Council referring back to the Board of Commissioners their reports recommending that said permission be granted, with a request that the Board ascertain whether said company would be prepared to consider the question of paving St. Patrick street, Mr. Wanklyn stated that the C. P. R. were not prepared to consider said question but that their application was made in the public interest in order to enable an industrial company to connect its works with the railway track, and thereby be in position to operate its industry, and after discussion, it was

Resolved: To re-affirm the reports made on the 16th May and 9th June last and to ask the Council to approve of said reports.

7.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that St. Patrick street, from Church street to the Western limits of Emard Ward, be inscribed and described as a public street in the register of public streets, in accordance with article 410 of the Charter.

Resolved: That a report be made to Council accordingly.

8.—(16410) Submitted a report from the Superintendent of Markets, recommending that a concrete retaining wall be constructed around the embankment on the side and at the rear of the Hochelaga Weigh-house.

Referred to the Chief Engineer with instructions to prepare an estimate of the cost of said work.

9.—Submitted a communication from Mr. Peter Lyall & Sons, asking for the refund of their deposit and of the amount retained in connection with the erection of the City Hall Annex.

Referred to Messrs. Marchand and Haskell, architects, for a report.

10.—(16869) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That Messrs. Glibert & Paye be refunded a deposit of \$5,000 made in connection with the laying of pipes in Seminary and other streets.

11.—(16870) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That Mr. J. P. Montpetit be allowed to install a 10 h.p., electric motor on cad. lot No. 463 St. Cunégonde, Nos. 598 and 600 Albert street.

12.—Submitted a communication from Mr. Walter Allen, anent the removal of house offal.

Resolved: To refer the matter to the Chief Engineer for a report.

13.—(16885) Submitted a petition from Citizens, anent the occupation of a certain house situated on Fletcher's Field by Sergeant Dettmers.

Resolved: That the same be referred to the Superintendent of Mount Royal Park for a report.

14.—(16865) Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings, asking for authorization to accept gratuitously and for testing purposes, from the Stinson-Reeb Co., the material required for covering with two layers of "Medusa" the inside of Lévesque Bath, the work to be done by the employees of his department.

Resolved: To grant said authorization.

15.—(16836) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that the following appropriations be voted for the laying of new services and new hydrants, as follows:

For new services . . . . .	\$2,500
For new hydrants . . . . .	1,000

16.—Mr. F. L. Wanklyn, representing the C. P. R., submitted to the Commissioners five plans in connection with the construction of a tunnel on Décarie avenue, under the company's tracks, including the original approved of by the Railway Commissioners, and four copies, containing certain changes, and asked that the same be considered and approved by the City.



Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport (les plans devant être retournés à M. Wanklyn, après approbation).

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 13 décembre 1913, a.m.

M. le Commissaire Lachapelle, Président; MM. Ainey, Godfrey et Dupuis.

1.—L'Ingénieur en Chef est présent au Bureau au sujet de l'élargissement du tunnel de la rue Saint-Denis, et déclare que les plans seront prêts dans quatre ou cinq jours.

Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef de produire son rapport dans le délai mentionné plus haut.

2.—Soumises deux séries de mandats vérifiées par le Contrôleur de la Cité, aux montants respectifs de \$113,843.25 et \$6,415.92, suivant listes certifiées.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

3.—Le Bureau procède à l'ouverture de soumissions pour la fourniture de machineries pour le Département de la Voirie.

Les soumissions suivantes sont ouvertes en présence des parties intéressées et référées à l'Ingénieur en Chef et à l'Agent des Achats et des Ventes pour rapport conjoint, et les chèques de dépôts les accompagnant sont déposés au Bureau du Trésorier de la Cité, savoir:

	Chèques de dépôt
1° Canadian Fairbanks Morse Co., Ltd. . . . .	\$ 550.00
2° Ross & Greig . . . . .	366.90
3° Williams & Wilson . . . . .	1,268.78
4° John Bertram & Sons Co. . . . .	1,150.00
5° International Agency . . . . .	227.35
6° Canadian Allis Chalmers Ltd. . . . .	260.00
7° Mussels Limited . . . . .	1,138.40
8° H. E. Plante . . . . .	197.00
9° E. Leonard & Sons (chèque par H. E. Plante)	361.00
10° Rudel-Belnap Machinery Co., Ltd. . . . .	1,425.00

Son Honneur le Maire prend son siège.

4.—Après considération des rapports du Département en Loi et des Experts, il est

Résolu: D'autoriser le règlement des réclamations ci-après, ex-fonds de réserve, comme ci-dessus:

Dr O. F. Mercier, services professionnels ..	\$30.00
8266 T. T. Valiquette, valeur de marches en pierre	57.00
8314 Arthur Faille, accident de travail . . . . .	14.00
8317 Honoré Brunet, accident de travail . . . . .	79.00
8297 Raoul Aubertin, vitre brisée . . . . .	5.50

5.—In re, réclamation T. T. Valiquette, pour valeur de marches en pierre, il est

Résolu: D'attirer l'attention de l'Ingénieur en Chef (Vincent) sur le fait que l'employé de la Cité qui a donné le niveau à M. Valiquette, a fait erreur, et vu que de temps à autres des plaintes de même nature sont faites, de demander à l'Ingénieur en Chef d'adopter un mode plus sûr.

6.—Soumise une communication de M. J. Beaubien, offrant de céder à la Cité certains lots contre la retrocession de parties des rues Alma, de Gaspé et Yvonne.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport sur l'opportunité d'accepter cette offre.

Referred to the Chief Engineer for a report (the plans to be returned to Mr. Wanklyn, after they have been approved).

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 13th December 1913, a.m.

Present: Commissioner Lachapelle, in the Chair, and Messrs. Ainey, Godfrey and Dupuis.

1.—The Chief Engineer appeared before the Board, anent the widening of the St. Denis street tunnel, and stated that the plans will be ready within four or five days.

Resolved: That instructions be given to the Chief Engineer to submit his report within the above mentioned delay.

2.—Submitted two lists of warrants verified by the City Comptroller to the respective amounts of \$113,843.85 and \$6,415.92, as per certified lists.

Resolved: To authorize the payment thereof.

3.—The Board proceeded to open the tenders for the supply of machinery for the Road Department.

The following tenders were opened in presence of the interested parties and referred to the Chief Engineer and to the Purchasing and Sales Agent for a joint report, and the cheques were deposited in the City Treasurer's Office, to wit:

	Deposit cheques
1° Canadian Fairbanks Morse Co., Ltd. . . . .	\$ 550.00
2° Ross & Greig . . . . .	366.90
3° Williams & Wilson . . . . .	1,268.78
4° John Bertram & Sons Co. . . . .	1,150.00
5° International Agency . . . . .	227.35
6° Canadian Allis Chalmers Ltd. . . . .	260.00
7° Mussels Limited . . . . .	1,138.40
8° H. E. Plante . . . . .	197.00
9° E. Leonard & Sons (cheque signed by H. E. Plante) . . . . .	361.00
10° Rudel-Belnap Machinery Co., Ltd. . . . .	1,425.00

His Worship the Mayor took his seat.

4.—After having considered reports from the Law Department and the Experts, it was

Resolved: To authorize the settlement of the under mentioned claims, ex-reserve fund, as follows:

Dr. O. F. Mercier, professional services . . . .	\$30.00
8266 T. T. Valiquette, for the value of stone steps	57.00
8314 Arthur Faille, labor accident . . . . .	1,400
8317 Honoré Brunet, labor accident . . . . .	79.00
8247 Raoul Aubertin, glass broken . . . . .	5.50

5.—In re, claim of T. T. Valiquette, for the value of stone steps, it was

Resolved: To call the attention of the Chief Engineer (Mr. Vincent) to the fact that the City employee who gave the level to Mr. Valiquette has made an error, and as similar complaints are made from time to time, to ask the Chief Engineer to adopt a safer method.

6.—Submitted a communication from Mr. J. Beaubien offering to cede to the City certain lots for the retrocession of parts of Alma, de Gaspé and Yvonne streets.

Referred to the Chief Engineer for a report as to the advisability of accepting said offer.



7.—M. L. E. Geoffrion se présente devant le Bureau au sujet du paiement de son compte pour services rendus, en rapport avec l'expropriation de la rue Sherbrooke, et il informe les Commissaires qu'il a mis cette question entre les mains de son procureur, et que si d'ici à mercredi prochain ce compte n'est pas payé, une action sera prise contre la Ville.

Sous considération.

8.—Soumis des profils des rues Moreau, Joliette et Davidson, préparés par le Département des Travaux Publics.

Résolu: D'approuver lesdits profils, et d'autoriser le Secrétaire du Bureau des Commissaires de les signer.

9.—(16903) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise à la "George Hall Coal Company", d'une somme de \$1,350, représentant une moitié de son dépôt fait en rapport avec le contrat pour la fourniture de charbon.

10.—(16925) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: Que virement soit opéré des sommes suivantes, à être prises sur les balances de crédits disponibles:

\$600 du crédit voté pour chemins d'hiver Longueuil et Boucherville, et

\$1,500 du crédit voté pour combustible pour les édifices municipaux, et que

lesdites sommes soient appliquées à payer le coût de l'enlèvement de la neige des rues où il y a des voies de tramway (snow special).

11.—(16924) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: Que virement soit opéré des montants suivants, à être pris sur les balances disponibles des crédits ci-après:

\$2,000 du crédit voté pour puisards;

2,000 du crédit voté pour réparation des pavages permanents;

1,000 du crédit voté pour réparation aux trottoirs.

et que lesdites sommes soient appliquées à payer le coût de l'enlèvement de la neige des trottoirs.

12.—(16926) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: Qu'une somme de \$8,000 soit prise sur la balance disponible du crédit voté pour noms de rues et numéros, et que ladite somme soit appliquée à l'enlèvement de la neige (ordinary snow).

13.—Soumise une communication du "Montreal Board of Trade", transmettant une résolution au sujet de l'octroi d'un nouveau contrat à la Compagnie des Tramways.

Résolu: D'accuser réception de ladite communication, et de le joindre au dossier.

14.—Soumise une offre de M. J. E. Brais, de vendre à la Cité certaines propriétés en vue de l'établissement d'une bibliothèque municipale.

Résolu: D'informer M. Brais que le Bureau ne peut accepter cette offre.

15.—Soumise une offre de M. James Morgán, de vendre à la Cité un certain terrain situé sur le côté Nord de la rue Sherbrooke, entre l'avenue du Parc et la rue Mance.

Résolu: De transmettre copie de ladite offre au Conseil pour son information, et d'informer M. Morgan qu'elle sera prise en considération incessamment.

16.—(16913) Sur recommandation du Surintendant du Département de l'Eclairage, il est

Résolu: D'autoriser l'installation de 9 lampes électriques pour éclairer les alentours de l'abri situé sur la Ferme Fletcher, au coût de \$100 à être chargé sur la balance de crédit voté pour enlèvement et changement de localité des lampes, ainsi que l'installation de deux lampes à arc pour l'éclairage de la patinoire située sur la Ferme Fletcher, le coût de cette dernière installation devant être chargé sur le crédit voté pour l'éclairage des rues.

7.—Mr. L. E. Geoffrion appeared before the Board, anent the payment of his account for services rendered in connection with the expropriation of Sherbrooke street, and he informed the Commissioners that he had submitted the matter to his attorney and that if said account is not settled by next Wednesday, an action will be taken against the City.

Consideration deferred.

8.—Submitted profiles of Moreau, Joliette and Davidson streets, prepared by the Public Works Department.

Resolved: To approve of said profiles and to authorize the Secretary of the Board of Commissioners to sign the same.

9.—(16903) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund to the George Hall Coal Company, of a sum of \$1,350, representing one-half of their deposit made in connection with their contract for the supply of coal.

10.—(16925) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That the following sums be varied from the available balance of appropriations:

\$600 from the appropriation voted for the Longueuil and Boucherville winter roads, and

\$1,500 from the appropriation voted for fuel for the municipal buildings, and that

said sums be applied to pay the cost of removing snow from the streets where there are tramway tracks (snow special).

11.—(16924) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That the following sums be varied from the available balance of appropriations under mentioned:

\$2,000 ex-appropriation voted for gullies;

2,000 ex-appropriation voted for permanent pavings;

1,000 ex-appropriation voted for repairs to permanent sidewalks,

and that said sums be applied to the payment of the cost of removing snow from the sidewalks.

12.—(16926) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: That a sum of \$2,000 be varied from the available balance of the appropriation voted for street names and numbers, and that said sum be applied to the removal of snow (ordinary snow).

13.—Submitted a communication from the Montreal Board of Trade, transmitting a resolution, anent the awarding of a new contract to the Tramways Company.

Resolved: To acknowledge receipt of said communication and to file the same of record.

14.—Submitted a letter from Mr. J. E. Brais, offering to sell to the City certain properties in view of the establishment of a civic library.

Resolved: To inform Mr. Brais that the Board cannot accept such offer.

15.—Submitted an offer from Mr. Jas. Morgan to sell to the City a certain piece of land situated on the North side of Sherbrooke street, between Park avenue and Mance street.

Resolved: To transmit a copy of said offer to the Council for its information and to inform Mr. Morgan that the same will be considered at once.

16.—(16913) On the recommendation of the Superintendent of the Light Department, it was

Resolved: To authorize the installation of 9 electric lamps to light the environs of the shelter situated on Fletcher's Field, at a cost of \$100, to be charged against the balance of the appropriation voted for the removal and changing of location of lamps, as well as the installation of 2 arc lamps to light the skating-rink, situated on Fletcher's Field, the cost thereof to be charged against the appropriation voted for street lighting.



17.—(16330) Soumis un rapport du Surintendant de l'Éclairage, déclarant que la Ville ne peut se charger de faire l'installation des fils de la Compagnie de Téléphone Bell au Marché Bonsecours, et recommandant que ladite compagnie soit notifiée de cette décision et priée de changer la location de ses fils en les plaçant de chaque côté des passages principaux du Marché Bonsecours, tel que suggéré dans sa lettre en date du 23 octobre dernier, adressée au Surintendant du Département des Marchés.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et de donner instructions au Surintendant du Département de l'Éclairage de donner suite à ces recommandations.

18.—(16933) Soumise une communication de l'Avocat de la Cité, re comptes Chartrand et Bussard, pour frais d'expertise dans l'expropriation (Notre-Dame de Grâce).

Résolu: De référer à l'Avocat en Chef de la Cité pour rapport écrit.

19.—Attendu que le Bureau des Commissaires a appris par la voie des journaux que le Comité des Bills privés à Québec, à sa séance du 11 décembre courant, a inséré dans le Bill de la Ville de Montréal, une clause obligeant la Cité à acheter des propriétés situées sur les rues Ontario et Saint-Denis, en vue de l'établissement d'une bibliothèque municipale, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil que le Bureau des Commissaires se hâte d'attirer l'attention du Conseil sur cette atteinte à l'autonomie de la Ville de Montréal, car il appartient à l'administration municipale de la Ville de Montréal de juger où et comment elle devra doter la Ville de Montréal d'une bibliothèque;

Que le Bureau des Commissaires prie le Conseil de Ville d'user de tous les moyens auprès des membres de l'Assemblée Législative à Québec, pour faire retrancher cette disposition de la loi municipale.

20.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant le profil de la rue Saint-Germain, entre les rues Forsyth et Nolan, et déclarant qu'une somme de \$6,700 sera requise pour couvrir le coût des modifications à faire à l'égout et au tuyau de l'aqueduc.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter ladite somme pour lets fins ci-dessus.

21.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant le profil de la rue Alywin, entre les rues Forsyth et Nolan, et déclarant que le coût des modifications à faire à l'égout et au tuyau de l'aqueduc, nécessiteront le vote d'une somme de \$4,500.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter ladite somme pour les fins ci-dessus.

22.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant le profil de la rue Chambly, entre les rues Forsyth et Nolan, et déclarant qu'une somme de \$6,000 sera requise pour couvrir le coût des modifications à faire à l'égout et au tuyau de l'aqueduc.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter ladite somme pour les fins ci-dessus.

23.—(1914) Sur recommandation du Surintendant du Département de l'Éclairage, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant le vote d'une somme additionnelle de \$875 pour l'installation du système d'éclairage à la nouvelle caserne de pompiers du quartier Longue-Pointe, attendu que le coût de telle installation sera d'environ \$1,075 et que l'entrepreneur n'est tenu de fournir des fixtures que pour le montant de \$200.

24.—Soumis un rapport du Surintendant du Département de l'Éclairage, recommandant que les plans pour la construction des édifices municipaux lui soient soumis, afin qu'il puisse vérifier les spécifications en ce qui concerne l'éclairage desdits édifices.

Résolu: Que les architectes reçoivent instruction de soumettre au Surintendant du Département de l'Éclairage les plans qu'ils auront été chargés de préparer pour la construction des édifices municipaux, ainsi que les devis, pour lesdits plans et devis être vérifiés par le Surintendant de ce Département en ce qui concerne l'éclairage.

Ajournement.

L. N. SENEAL,  
Secrétaire.

17.—(16330) Submitted a report from the Superintendent of the Light Department, stating that the City cannot undertake the installation of the wires of the Bell Telephone Co., at Bonsecours Market, and recommending that said company be notified accordingly and that it be requested to place its wires on each side of the main corridors at Bonsecours Market, as suggested in its letter dated the 23rd October ult., addressed to the Superintendent of the Market Department.

Resolved: To concur in said report and to instruct the Superintendent of the Light Department, to give effect to said recommendations.

18.—(16933) Submitted a communication from the City Attorney agent the accounts from Messrs. Chartrand and Bussard for expert fees, re expropriation in Notre Dame de Graces Ward.

Referred to the Chief City Attorney for a written report.

19.—Whereas the Board of Commissioners have learned through the newspapers that the Private Bills Committee at Quebec, at its meeting of the 11th December inst., had inserted in the Bill of the City of Montreal a clause compelling the City to acquire certain properties situated on Ontario and St. Denis streets, for the purpose of erecting a civic library thereon, it was

Resolved: To make a report to Council, calling its attention to this encroachment upon the autonomy of the City of Montreal, inasmuch as it devolves upon the municipal administration of the City of Montreal to determine when, where and how the said City shall be provided with a library;

That the Board of Commissioners request the Council to take all the necessary means in order to have this provision struck from the municipal law by the members of the Legislative Assembly.

20.—Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting the profile of St. Germain street, between Forsyth and Nolan streets, and stating that a sum of \$6,700 will be required to cover the cost of the alterations to be made to the sewer and water main.

Resolved: To report to Council, recommending that the above sum be voted for the above purpose.

21.—Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting the profile of Alywin street, between Forsyth and Nolan streets, and stating that the alterations to be made to the sewer and water main will cost \$4,500.

Resolved: To report to Council, recommending that the said sum be voted for the above purpose.

22.—Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting the profile of Chambly street, between Forsyth and Nolan streets, and stating that a sum of \$6,000 will be required to cover the cost of the alterations to be made to the sewer and water main.

Resolved: To report to Council, recommending that said sum be voted for the above purpose.

23.—(1914) On the recommendation of the Superintendent of the Light Department, it was

Resolved: To report to Council, recommending that an additional sum of \$875 be voted for the installation of a lighting system at the new fire station in Longue-Pointe Ward, inasmuch as the cost of said system will be about \$1,075 and the contractor is held to supply fixtures only for an amount of \$200.

24.—Submitted a report from the Superintendent of the Light Department, recommending that the plans and specifications for the erection of municipal buildings be submitted to him, in order that he may verify the same as regards the lighting of said buildings.

Resolved: That the architects be instructed to submit to the Superintendent of the Light Department, the plans and specifications which they may be requested to prepare for the erection of municipal buildings in order that the same may be verified by the said official as far as the lighting of said buildings is concerned.

Adjourned.

L. N. SENEAL,  
Secretary.



Compte rendu de l'assemblée du 15 décembre 1913, a.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée, Président. Tous présents.

1.—(16905) Soumis un rapport du Surintendant du Département de l'Éclairage, sur les soumissions reçues pour la fourniture des fixtures électriques et à gaz requises pour l'Annexe de l'Hôtel-de-Ville.

Résolu: Conformément aux conclusions dudit rapport, de donner instructions à l'Agent des Achats et des Ventes de demander des soumissions régulières, et d'informer les architectes, MM. Marchand et Haskell, ainsi que le Surintendant du Département de l'Éclairage, de la décision prise par le Bureau à cet effet.

2.—(16795) Soumis un rapport du Département en Loi, recommandant de faire la nomination des deux estimateurs de la Cité et du Recorder qui devront agir comme commissaires dans l'expropriation de la rue Saint-André, de la rue Beaubien vers le Nord.

Résolu: De nommer MM. Thomas A. Veary et Adolphe Sénécal du Bureau des Évaluateurs, ainsi que Son Honneur le Recorder A. Geoffrion, pour agir comme commissaires dans ladite expropriation.

3.—Lue une lettre de la "Cook Construction Company Limited", en réponse à une demande de renseignements contenus dans une résolution du Conseil, concernant le salaire des journaliers employés par ladite compagnie.

Résolu: De transmettre au Conseil la lettre donnant les renseignements demandés.

4.—(16911) Sur recommandation de l'Agent des Achats et des Ventes, il est

Résolu: D'autoriser la remise d'un dépôt de \$775, fait par M. Jos. Elie, en rapport avec sa soumission pour la fourniture de charbon anthracite.

5.—(16862) Sur recommandation de l'Agent des Achats et des Ventes, il est

Résolu: D'autoriser la remise d'un dépôt de \$1,000 fait par MM. Keegan & Dillon, en rapport avec leur soumission pour la fourniture de pierre concassée.

6.—(16935) Sur recommandation du Surintendant de l'Incinération, il est

Résolu: D'opérer le virement des sommes suivantes:

\$500 à être pris à même le crédit voté pour "pointeurs", et 500 à être pris à même le crédit voté pour les marchés,

les deux montants pour être appliqués au paiement des gages des journaliers;

\$500 à être pris sur le crédit voté pour l'entretien des chevaux, et

162.50 à être pris à même le crédit voté pour l'achat de chevaux,

les deux montants devant être appliqués à l'achat de "fournitures générales".

7.—Soumis un rapport du Greffier-Adjoint de la Cité, au sujet de l'invitation adressée à la Cité de Montréal par l'association dite "Empire Patriotic League".

Résolu: De transmettre ledit rapport au Conseil.

8.—Soumise une lettre du Secrétaire du "Builders' Exchange", concernant la demande de soumissions faite récemment pour la construction d'un plancher en ciment dans le Marché Bonsecours, ainsi que l'émission des permis de construction.

Résolu: De transmettre une copie de ladite lettre à l'Agent des Achats et des Ventes ainsi qu'au Surintendant des Bâtiments, pour rapport sur les faits mentionnés et qui concernent leur département.

9.—Soumise la requête d'un certain nombre d'anciens constables de la Cité de Montréal, demandant d'être mis sur la liste des pensionnaires de la Ville.

Résolu: Que le règlement établissant un fonds de pension pour les employés civiques n'a pas d'effet rétroactif, et qu'en conséquence le Bureau ne peut se rendre à leur demande.

Report of meeting held on the 15th December 1913, a.m.

Present: His Worship Mayor L. A. Lavallée, in the Chair, and all the Members of the Board.

1.—(16905) Submitted a report from the Superintendent of the Light Department on the tenders received for the supply of electric and gas fixtures, required for the City Hall Annex.

In accordance with said report, it was

Resolved: That instructions be given to the Purchasing and Sales Agent to call for tenders, and to inform Messrs. Marchand and Haskell, architects, and the Superintendent of the Light Department, of the decision reached by the Board in this connection.

2.—(16795) Submitted a report from the Law Department, recommending the appointment of two City Assessors and of the Recorder to act as Commissioners, re expropriation of St. André street, from Beaubien street, Northwards.

Resolved: That Messrs. Thomas A. Veary and Adolphe Sénécal of the Assessors' Office and Recorder A. Geoffrion, be appointed to act as Commissioners in said expropriation.

3.—Read a letter from the Cook Construction Company Limited, in reply to a question put in a resolution from Council, concerning the salary of laborers working for said company.

That the letter containing the information sought for be transmitted to the Council.

4.—(16911) On the recommendation of the Purchasing and Sales Agent, it was

Resolved: To authorize the refund to Mr. Jos. Elie of a deposit of \$775 made in connection with his tender for the supply of anthracite coal.

5.—(16862) On the recommendation of the Purchasing and Sales Agent, it was

Resolved: To authorize the refund to Messrs. Keegan and Dillon of a deposit of \$1,000 made in connection with their tender for the supply of broken stone.

6.—(16935) On the recommendation of the Superintendent of the Incineration Department, it was

Resolved: To vary the following sums:

\$500 ex-appropriation voted for time-keepers, and 500 ex-appropriation voted for Markets,

said two sums to be applied to the payment of laborers' wages,

\$500 ex-appropriation voted for horse-keep, and

162.50 ex-appropriation voted for the purchase of horses,

said two sums to be applied to the purchase of general supplies.

7.—Submitted a report from the Assistant-City Clerk, agent the invitation sent to the City of Montreal by the Empire Patriotic League.

Resolved: That said report be transmitted to the Council.

8.—Submitted a letter from the Secretary of the Builders' Exchange, concerning the tenders called for recently for the construction of a cement floor in Bonsecours Market, and the issuing of building permits.

Resolved: That a copy of said letter be transmitted to the Purchasing and Sales Agent and to the Building Inspector for a report on the facts mentioned therein, concerning their department.

9.—Submitted a petition from a certain number of ex-constables of the City of Montreal, asking that they be placed on the City's pension list.

Resolved: That the by-law establishing a pension fund for the civic employees has no retroactive effect, and, therefore, the Board cannot grant their request.



10.—(16897) Sur recommandation du Surintendant des Bâtisses, il est

Résolu: De permettre à M. Trefflé Bastien de construire une couverture temporaire sur une patinoire située sur l'avenue Laverdure, dans le quartier Ahuntsic.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

## CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée mensuelle ajournée du 15 décembre 1913, 2.30 hrs p.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, Prud'homme, Boyd, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Deguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé, et MM. les Commissaires Ainey, Dupuis, Godfrey et Lachapelle.

Comme il n'y a aucune affaire à expédier,

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. PRUD'HOMME,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité.

RENE BAUSET,  
Sous-Greffier de la Cité.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée mensuelle du 15 décembre 1913, 3.00 hrs p.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Deguire, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé, et MM. les Commissaires Ainey, Dupuis, Godfrey et Lachapelle.

REOUETES.

1.—Du Conseil des Métiers et du Travail, protestant contre l'octroi de toute prolongation des privilèges de la Compagnie des Tramways de Montréal.

Renvoyée au Bureau des Commissaires.

2.—De la Bourse de l'Immeuble, relativement à l'application de la loi concernant les pavages.

Renvoyées à la délégation, re amendements à la Charte.

3.—D. M. James Morgan, offrant de vendre à la Cité un emplacement pour l'érection d'une bibliothèque publique.

Ordre est donné d'annexer cette lettre au rapport des Commissaires à ce sujet.

4.—De M. Cyrille Laurin, offrant de vendre à la Cité un emplacement pour y ériger une bibliothèque publique.

Renvoyée à la Commission Spéciale de la Bibliothèque.

10.—On the recommendation of the Building Inspector, it was

Resolved: That Mr. Trefflé Bastien be allowed to erect a temporary roof over a skating-rink situated on Laverdure avenue, Ahuntsic Ward.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

## CITY COUNCIL

Report of adjourned monthly meeting held on the 15th December 1913, 2.30 o'clock, p.m.

His Worship the Mayor, Mr. L. A. Lavallée, in the chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, Prud'homme, Boyd, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Deguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé, and Messrs. Ainey, Dupuis, Lachapelle and Godfrey, Commissioners.

There being no business before the meeting,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. PRUD'HOMME, it was

Resolved: That the Council do now adjourn.

L. O. DAVID,  
City Clerk.

RENE BAUSET,  
Asst.-City Clerk.

\* \* \*

Report of special meeting held on the 15th December 1913, 3 o'clock, p.m.

His Worship the Mayor, Mr. L. A. Lavallée, in the chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Deguire, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé and Messrs. Ainey, Dupuis, Lachapelle and Godfrey, Commissioners.

PETITIONS.

1.—From Trades and Labor Council, protesting against proposed extension of franchise to Montreal Tramways Co. Referred to the Board of Commissioners.

2.—From Real Estate Exchange, in connection with the enforcement of the law concerning pavements. Referred to the delegation, re amendments to Charter.

3.—From Mr. James Morgan, offering to sell to the City a site for proposed public library. Ordered: To be attached to the report of the Board of Commissioners in this connection.

4.—From Mr. Cyrille Laurin, offering to sell to the City a site for proposed public library. Referred to the Special Committee, re Public Library.



## RAPPORTS.

5.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un crédit de \$6,000 pour l'exécution de certains travaux dans la rue Chambly.

6.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$4,500 pour l'exécution de certains travaux dans la rue Aylwin.

7.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$6,700 pour l'exécution de certains travaux dans la rue Saint-Germain.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. GARCEAU, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

8.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$875 pour l'éclairage du poste de Police et des Pompiers du quartier Longue-Pointe.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. LARIVIERE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

9.—Du Bureau des Commissaires, au sujet du projet d'amendement à la Charte concernant l'établissement d'une bibliothèque publique.

Délibération remise à la demande de M. l'éch. Poissant.

10.—Du Bureau des Commissaires, au sujet de la lettre de M. James Morgan, offrant de vendre à la Cité certaine propriété pour y ériger une bibliothèque publique.

Délibération remise à la demande de M. l'éch. Martin.

11.—Du Bureau des Commissaires, répondant à une question, re La Compagnie Canadienne d'Autobus.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et que copie en soit transmise à M. l'éch. Blumenthal et que ledit rapport soit inscrit sur l'ordre du jour de la prochaine assemblée du Conseil.

12.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit additionnel de \$3,500 pour le Département de l'Aqueduc.

13.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la Compagnie des Tramways de Montréal de poser une conduite à travers le chemin de la Côte-des-Neiges.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. ROBINSON, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

14.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la Compagnie du Pacifique de poser une voie de service sur la rue St-Patrice.

15.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la Compagnie du Pacifique de poser des voies de service à travers la rue St-Patrice.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. MONAHAN, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

16.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'inscrire sur le registre des rues publiques une partie de la rue St-Patrice comme voie publique.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. EMARD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

## QUESTIONS.

17.—M. l'échevin Blumenthal solève une question de privilège et demande qu'il lui soit permis de faire la rétractation formelle de certaine expression dont il s'est servi récemment en parlant de Sir Lomer Gouin, au sujet de la Commission Métropolitaine des Parcs. M. l'échevin Blumenthal déclare que, dans cette circonstance, lorsqu'il s'est servi du mot "lâche", il n'a pas voulu dire que le Premier Ministre manquait de courage, mais qu'il ne montrait pas assez de fermeté; il ajoute qu'il n'avait pas l'intention d'insulter Sir Lomer Gouin et il désire rétracter tout ce qu'il a dit de lui à ce sujet.

## REPORTS.

5.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$6,000 for certain works in Chambly street.

6.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$4,500 for certain works in Aylwin street.

7.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$6,700 for certain works in St. Germain street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. GARCEAU, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

8.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$875 for lighting Police and Fire Station, Longue Pointe Ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

9.—From Board of Commissioners, re proposed amendment to the Charter concerning the establishment of a public library.

Consideration deferred at the request of Ald. Poissant.

10.—From Board of Commissioners, anent the offer of Mr. James Morgan, to sell a certain property to the City for a public library.

Consideration deferred, at the request of Ald. Martin.

11.—From Board of Commissioners, replying to a question, re Canadian Autobus Co.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and that a copy thereof be transmitted to Ald. Blumenthal and that said report be placed on the order of the day for the next meeting of the Council.

12.—From Board of Commissioners, for an additional appropriation of \$3,500 for the Water-Works Department.

13.—From Board of Commissioners, to allow the Montreal Tramways Co., to lay a conduit across Cote des Neiges Road.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

14.—From Board of Commissioners, to allow the Canadian Ry. Co., to lay a siding on St. Patrick street.

15.—From Board of Commissioners, to allow the Canadian Pacific Ry. Co., to lay sidings across St. Patrick street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. MONAHAN, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

16.—From Board of Commissioners, to inscribe a portion of St. Patrick street, as a public thoroughfare.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. EMARD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

## QUESTIONS.

17.—Ald. Blumenthal rose to a question of privilege and asked to be permitted to make a formal retraction of a certain expression which he used recently in speaking of Sir Lomer Gouin, in connection with the Metropolitan Parks Commission. Ald. Blumenthal declared that, when, on this occasion, he used the words "coward", he did not mean that the Prime Minister was lacking in courage, but that he did not show enough firmness; he added that he had not intended to insult Sir Lomer Gouin and he wished to retract what he had said of him in that respect.



Certaines questions sont posées au Bureau des Commissaires, avec prière d'y répondre à la prochaine séance du Conseil, par: (a) M. l'éch. Stroud, re élargissement de la ruelle Roy et construction d'un bain dans le quartier St-Joseph; (b) M. l'éch. Stroud, pour avoir un rapport de l'Ingénieur de la Cité sur la question des tramways; (c) M. l'éch. Blumenthal, pour obtenir certains renseignements concernant la Compagnie Canadienne d'Autobus; (d) M. l'éch. Ward, concernant l'arrangement fait avec M. Grace pour l'achat de certaines propriétés; (e) M. l'éch. Macdonald, concernant les offres de la Compagnie Canadienne d'Autobus et de la Compagnie des Tramways de Montréal; (f) M. l'éch. Garceau, concernant la démission du Dr L. Laberge; (g) M. l'éch. Houlé, concernant l'élargissement du tunnel de la rue St-Denis.

## MOTION.

18.—M. l'éch. MAYRAND proposé, appuyé par M. l'éch. VANDELAC,

Attendu que le Dr S. Boucher a été nommé par le Bureau des Commissaires au poste de Médecin en Chef de la Ville en remplacement du Dr Louis Laberge, démissionnaire;

Attendu que le Dr J. E. Laberge, Chef du Service des Maladies Contagieuses, directeur de l'Inspection Médicale des Ecoles et Bactériologiste en Chef de la Cité, est qualifié pour occuper le poste de Médecin en Chef;

Attendu que la nomination du Dr S. Boucher a été faite en violation du principe de la promotion reconnu dans toute administration publique;

Qu'il soit

Résolu: Que ce Conseil regrette que le Dr J. E. Laberge n'ait pas été promu à la succession du Dr Louis Laberge en qualité de Médecin en Chef.

Et un débat s'engageant, ladite motion étant mise aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, Prud'homme, Garceau, Monahan, Clément, Mayrand, Bastien, Turcot, Larivière, Martin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Ménard, Houlé—1.

Contre: O'Connell, Ward, Robinson, Boyd, Morin, Fraser, Judge—7.

Ainsi elle est adoptée et il est

Résolu: En conséquence.

## AVIS DE MOTIONS.

19.—De M. l'échevin Morin, à l'effet que le Conseil se forme en Comité Général, re offre de M. Jas. Morgan.

20.—De M. l'échevin Mayrand, à l'effet que le Conseil se forme en Comité Général pour prendre en délibération les différentes offres d'emplacements pour la bibliothèque publique.

21.—De M. l'éch. L. A. Lapointe, à l'effet d'édicter un règlement concernant les salles de vues animées.

## ORDRE DU JOUR.

22.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un rapport du Bureau des Commissaires, soumettant le budget pour 1914, l'étude dudit rapport est différée.

23.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un rapport du Bureau des Commissaires, re annexion de la Ville St-Pierre.

A ce sujet, soumise et lue une communication de M. Alphonse Décarie, en date du 13 décembre 1913, informant le Bureau des Commissaires qu'il avait reçu instruction du Conseil municipal de la Ville St-Pierre de lui demander de retirer ledit rapport.

Le Dr E. P. Lachapelle, au nom du Bureau des Commissaires, demande alors au Conseil de renvoyer ledit rapport au Bureau des Commissaires.

Et

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. N. LAPOINTE, il est

Résolu: Que, vu ladite communication et la demande du Dr Lachapelle, Commissaire, ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires.

Certain questions were put to the Board of Commissioners with a request that they reply thereto for the next meeting of the Council, by (a) Ald. Stroud, re widening of Roy lane and construction of a bath in St. Joseph Ward; (b) Ald. Stroud, for a report of the City Engineer on the tramway question; (c) Ald. Blumenthal, for certain information concerning the Canadian Autobus Co.; (d) Ald. Ward, concerning agreement with Mr. Grace for the purchase of certain property; (e) Ald. Macdonald, concerning the offers of the Canadian Autobus Co. and Montreal Tramways Co.; (f) Ald. Garceau, anent resignation of Dr. L. Laberge; (g) Ald. Houlé, concerning the widening of St. Denis Street subway.

## MOTION.

18.—Ald. MAYRAND moved, seconded by Ald. VANDELAC.

Whereas, Dr. S. Boucher has been appointed Medical Health Officer of the City vice Dr. Louis Laberge, who resigned;

Whereas Dr. J. E. Laberge, Chief of the Contagious Diseases Department, Director of the Medical Inspection of Schools and Chief Bacteriologist of the City, is qualified to hold the position of Medical Health Officer;

Whereas the appointment of Dr. S. Boucher has been made in violation of the principle of promotion, recognized in every public administration;

Be it

Resolved: That this Council regrets that Dr. J. E. Laberge has not been promoted to the position of Medical Health Officer vice Dr. Louis Laberge.

And, a debate arising, said motion put, the Council divided:

Yeas: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Prud'homme, Garceau, Monahan, Clément, Mayrand, Bastien, Turcot, Larivière, Martin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Ménard, Houlé—18.

Nays: O'Connell, Ward, Robinson, Boyd, Morin, Fraser, Judge—7.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

## NOTIC OF MOTIONS.

19.—By Ald. Morin, to resolve the Council into a Committee of the Whole, re offer of Mr. James Morgan.

20.—By Ald. Morin, to resolve the Council into a Committee of the Whole to consider the different offers of sites for the Public Library.

21.—By Ald. L. A. Lapointe, for a by-law, re moving picture halls.

## ORDER OF THE DAY.

22.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners, submitting appropriations for 1914, said report was allowed to stand.

23.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners, re annexion of Ville St. Pierre.

In this connection, submitted and read a letter from Mr. Alphonse Décarie, dated 13th December 1913, informing the Board of Commissioners that he had been instructed by the Municipal Council of Ville St. Pierre to request them to withdraw said report.

Dr. E. P. Lachapelle, on behalf of the Board of Commissioners thereupon requested the Council to refer said report back to the Board of Commissioners.

And,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. N. LAPOINTE, it was

Resolved: That, in view of said letter and the request of Dr. Lachapelle, Commissioner, said report be referred back to the Board of Commissioners.



24.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un avis de motion de M. l'éch. L. A. Lapointe, à l'effet de prohiber la construction de garages sur certaines parties des rues St-André et St-Hubert.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. WARD, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité soit prié de préparer un règlement en conséquence, de le faire imprimer et de l'inscrire sur l'ordre du jour.

25.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un avis de motion de M. l'éch. Létourneau, à l'effet de procurer de l'ouvrage aux journaliers durant l'hiver.

Sur proposition de M. l'éch. LETOURNEAU, appuyée par M. l'éch. BASTIEN, il est

Résolu: Que le Bureau des Commissaires soit prié de donner des ordres au Département des Travaux Publics pour faire construire les canaux d'égouts et autres travaux, autant qu'il sera possible, durant l'hiver, et pourvu qu'il n'y ait pas de grands inconvénients à ce faire, afin de donner du travail aux ouvriers cet hiver.

26.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un avis de motion de M. l'éch. Poissant, re enquête devant M. le Juge Fortin.

M. l'éch. POISSANT, appuyé par M. l'éch. VANDELAC,

Propose: Que sans vouloir en aucune façon arrêter l'enquête qui se tient actuellement sur les achats de propriétés faits par la Ville, mais vu la dépense considérable de temps et d'argent que son prolongement indéfini va causer, ce Conseil juge opportun de rappeler que lorsqu'il a voté en faveur de cette enquête, il voulait, ainsi que le constate sa résolution du 7 juillet dernier, qu'elle eut lieu relativement aux achats de certaines propriétés dénoncées par quelques journaux de cette Ville; que les faits relatifs à ces achats ayant été élucidés et l'enquête continuant toujours un peu au hasard, le Conseil croit devoir demander à MM. les Commissaires s'ils ne sont pas d'avis que le temps est arrivé de restreindre cette enquête en la limitant aux cas où des accusations ou informations seraient de nature à faire croire au tribunal qu'il y a lieu de s'en enquérir dans l'intérêt de la Ville, et que pour donner effet à cette résolution, les contribuables soient appelés par avis public à communiquer au juge chargé de l'enquête, toutes les informations ou les faits qu'ils croient utiles de soumettre à cette enquête.

Ladite motion étant mise aux voix, le Conseil se partage:

Pour: Larivière, Poissant, Vandelac—3.

Contre: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Bastien, Drummond, Morin, Giroux, Stroud, Blumenthal, Ménard, Judge, Houlé—19.

Ainsi elle est rejetée.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. GARCEAU,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité.

RENE BAUSET,  
Sous-Greffier de la Cité.

24.—The order of the day being read to consider a notice of motion by Ald. L. A. Lapointe to prohibit the erection of garages on certain parts of St. André and St. Hubert streets.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to prepare a by-law accordingly, to have the same printed and to give the same its rank on the order of the day.

25.—The order of the day being read to consider a notice of motion by Ald. Létourneau to provide work during the coming winter.

On motion of Ald. LETOURNEAU, seconded by Ald. BASTIEN, it was

Resolved: That the Board of Commissioners, be requested to order the Public Works Department to have sewers constructed and other works carried on during the present winter, if there be no objection thereto, in order to provide work for the laborers.

26.—The order of the day being read to consider a notice of motion by Ald. Poissant, re investigation before Mr. Justice Fortin.

Ald. POISSANT moved, seconded by Ald. VANDELAC,

That without wishing in any way to stop the inquiry now being held into the purchases of properties made by the City, but in view of the great waste of time and of the large expenditure which its indefinite protraction will cause, this Council deems it advisable to point out that when it voted in favor of such inquiry, it was its intention, as shown by its resolution of the 7th July ult., that the same should be held in connection with the purchases of certain properties denounced by some newspapers of this City; that the facts connected with such purchases having been elucidated and the investigation being pursued at random, the Council would ask the Commissioners if they are not of opinion that the time has come when the said investigation should be limited to the cases where any charges or information would lead the Court to believe that the same should be inquired into, in the City's interest; and that, in order to give effect to this resolution, the ratepayers be called upon, by public notice, to communicate to the Honorable Judge before whom the investigation is being held all such information and facts as they may deem advisable to submit to the said judge.

Said motion being put, the Council divided:

Yeas: Larivière, Poissant, Vandelac—3.

Nays: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Bastien, Drummond, Morin, Giroux, Stroud, Blumenthal, Ménard, Judge Houlé—19.

So it passed in the negative.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. GARCEAU,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,  
City Clerk.

RENE BAUSET,  
Asst-City Clerk.



**BUREAU DES COMMISSAIRES**

Compte rendu de l'assemblée du 16 décembre 1913, a.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée, Président. Tous présents.

1.—Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef de faire rapport, sous le plus bref délai possible, sur les moyens à prendre pour traverser la voie de la Compagnie du Pacifique, sur la rue Sherbrooke, dans le quartier Hochelaga.

2.—(16955) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, en réponse à une demande de renseignements, contenue dans une interpellation de l'Echevin Emard, en date du 1er décembre courant.

Résolu: De transmettre ledit rapport au Conseil.

3.—Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, sur le résultat de la vente à l'enchère des résidus de lots provenant de l'ouverture de la rue Cartier.

Résolu: De déposer de record, après en avoir transmis copie au Trésorier de la Cité, au Président du Bureau des Estimateurs, au Département des Réclamations, et à l'Ingénieur en Chef.

4.—(16958) Soumise une lettre du Bibliothécaire en Chef, demandant l'autorisation de s'absenter mercredi et jeudi, les 17 et 18 courant.

Résolu: D'accorder l'autorisation demandée.

5.—M. Louis Benjamin Nadeau se présente devant le Bureau, et produit un protêt qu'il a reçu de M. Séraphin Pellerin, l'un de ses locataires occupant un logement portant le No 978 de la rue de Montigny Est et voisin d'un autre logement acquis de la succession Roy par la Cité de Montréal.

Résolu: De référer ledit protêt au Département en Loi pour rapport.

6.—(16943) Soumis un rapport du Département en Loi, sur la requête adressée au Conseil et transmis par ce dernier au Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre au public de se servir du "petit rond" du Parc LaFontaine comme terrain de courses.

Résolu: De transmettre au Conseil ledit rapport ainsi que le dossier.

7.—(16745) Soumis un rapport du Surintendant des Parcs, sur la demande faite par le Comité du Monument Dollard, pour être autorisé à placer ledit monument sur le Parc LaFontaine.

MM. J. B. Lagacé, Président, et Emile Vaillancourt, Secrétaire dudit comité, sont présents devant le Bureau, et après discussion, il est

Résolu: D'ajourner l'étude de cette question pour conférence ultérieure entre les membres du comité et le Bureau.

8.—Il est

Résolu: De rescinder et annuler une résolution du Bureau, en date du 4 décembre 1913, à l'effet d'autoriser la remise à M. S. Ricci & Cie, des dépôts suivants:

- \$1,400, en rapport avec la construction d'un égout dans la rue Berri, par la rue McBride jusqu'à la rue Saint-Denis;
- \$425, en rapport avec la construction d'un égout dans la rue Lajeunesse, via rue Muir jusqu'à la rue Berri.

9.—(16951) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise des dépôts suivants:

- S. Ricci & Cie, en rapport avec la construction d'un égout dans la rue Berri, via McBride jusqu'à la rue Saint-Denis . . . . . \$1,687.50
- S. Ricci & Cie, en rapport avec la construction d'un égout dans la rue Lajeunesse, via Muir jusqu'à la rue Berri . . . . . 630.00

**BOARD OF COMMISSIONERS**

Report of meeting held on the 16th December 1913, a.m.

His Worship Mayor L. A. Lavallée, Chairman, and all the Members of the Board.

1.—Resolved: That instructions be given to the Chief Engineer to report, within the shortest possible delay, on the means to be taken in order to cross the Canadian Pacific Ry. tracks, on Sherbrooke street, in Hochelaga Ward.

2.—(16955) Submitted a report from the Chief Engineer in reply to a question put by Ald. Ménard on the 1st December instant.

Resolved: That said report be transmitted to the Council.

3.—Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent on the proceeds of the sale by auction of the residues of lots acquired for the opening of Cartier street.

Resolved: That the same be filed of record, after having transmitted copies thereof to the City Treasurer, the Chairman of the Board of Assessors, the Claims Department and the Chief Engineer.

4.—(16958) Submitted a letter from the Chief Librarian, asking for leave of absence on Wednesday and Thursday, the 17th and 18th instant.

Resolved: That said authorization be granted.

5.—Mr. Louis Benjamin Nadeau appeared before the Board and submitted a protest which he received from one of his tenants, Mr. Séraphin Pellerin, occupying a lodging bearing No. 978 de Montigny street East, adjoining another lodging purchased from the Roy estate by the City of Montreal.

Resolved: To refer said protest to the Law Department for a report.

6.—(16943) Submitted a report from the Law Department on the petition addressed to the Council and referred by the latter to the Board of Commissioners, for permission to allow the public to use the small ring on LaFontaine Park as a race-course.

Resolved: That said report be transmitted to the Council with the record.

7.—(16745) Submitted a report from the Superintendent of Parks on the application made by the Committee of the Dollard Monument for authorization to place said monument on LaFontaine Park.

Messrs. J. B. Lagacé, President, and Emile Vaillancourt, Secretary of said Committee, appeared before the Board and, after discussion, it was

Resolved: That consideration of said question be deferred for further conference between the members of the Committee and the Board.

8.—Resolved: To repeal and annul a resolution of the Board, dated the 4th December 1913, authorizing the refund to Messrs. S. Ricci & Co., of the following deposits:

- \$1,400, in connection with the laying of a sewer in Berri street, via McBride to St. Denis street;
- \$425, in connection with the laying of a sewer in Lajeunesse street, via Muir street to Berri street.

9.—(16951) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund of the following deposits:

- S. Ricci & Co., in connection with the laying of a sewer in Berri street, via McBride to St. Denis street . . . . . \$1,687.50
- S. Ricci & Co., in connection with the laying of a sewer in Lajeunesse street, via Muir street to Berri street . . . . . 630.00



10.—Soumis un rapport de M. O. Jetté, inspecteur pour la construction de la caserne de pompiers du quartier Bordeaux, attirant l'attention du Bureau sur le fait que la cave ne pourra être creusée à la hauteur prévue dans les spécifications, parce que le canal de la rue n'est qu'à 4 pieds.

Après conférence avec l'architecte, M. C. A. Reeves, ce dernier est prié de faire rapport sur les suggestions qu'il croit opportun de faire quant à la modification des plans, s'il y a lieu de le faire, pour les adapter au niveau des égouts de la rue.

11.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$7,091.06, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

12.—(16830) Soumise une lettre de l'architecte, M. C. A. Reeves, recommandant de remplacer la pierre à sable par de la pierre grise de Montréal pour la base de la station de police du quartier Bordeaux, c'est-à-dire sur une hauteur de deux pieds au-dessus du niveau du sol.

Résolu: D'approuver ladite recommandation.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 16 décembre 1913, p.m.

M. le Commissaire Lachapelle, Président. Tous présents.

1.—(16147) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant un compte au montant de \$10 pour frais de transport, de M. L. C. Masson, assistant-inspecteur des Bâtimens, pour le mois de décembre 1913.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

2.—Soumise une communication de M. P. Bruyère, offrant de vendre un certain nombre de copies du "Glossaire des termes et locutions électrotechniques".

Résolu: D'affecter un crédit de \$40 pour l'achat de 100 autres copies dudit glossaire.

3.—(13865) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant un compte au montant de \$25, pour frais de transport de M. R. Marchand, assistant-inspecteur des Chaudières, pour le mois de décembre 1913.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

4.—(16942) Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: De permettre à M. Stanislas Léveillé d'emmagasiner de la gazoline dans une citerne souterraine de 1,000 gallons, sur le lot No cad. 11, subd. 1169 quartier Laurier, No 2914 Boulevard Saint-Laurent.

5.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$35,219.27, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

6.—(16867) Soumis le rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, sur le résultat de la vente des résidus de lots provenant de l'expropriation de l'ouverture du Boulevard Saint-Laurent, entre les rues Notre-Dame et des Commissaires.

Résolu: De transmettre copies dudit rapport au Trésorier de la Cité, au Président du Bureau des Estimateurs, à l'Ingénieur en Chef et au Département des Réclamations et des Expropriations.

7.—(16939) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet d'une lettre de M. Charles Bishop, ingénieur consultant, offrant ses services pour surveiller la construction des planchers au Marché Bonsecours.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'informer M. Bishop en conséquence.

8.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$14,219.75, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

10.—Submitted a report from Mr. O. Jetté, inspector for the erection of the Bordeaux Ward fire-station, calling the attention of the Board to the fact that the cellar cannot be dug to the depth provided for in the specifications, because the street sewer is but 4 feet from the ground.

After conferring with the architect, Mr. C. A. Reeves the latter was requested to report on the suggestions he may deem advisable to make as to the modification of the plans, if necessary, in order to adapt the same to the level of the street sewer.

11.—Submitted warrants verified by the City Comptroller to the amount of \$7,091.06, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.

12.—(16830) Submitted a letter from Mr. C. A. Reeves, architect, recommending that the sand stone be replaced by the Montreal grey stone for the foundations of the Bordeaux Ward police-station, that is to a height of two feet above the level of the ground.

Resolved: To approve of said recommendation.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 16th December 1913, p.m.

Present: Commissioner Lachapelle in the Chair, and all the members of the Board.

1.—(16147) Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting an account of \$10 from Mr. L. C. Masson, assistant-Building Inspector, for transportation for the month of December 1913.

Resolved: To authorize the payment thereof.

2.—Submitted a communication, from Mr. H. P. Bruyère, offering to sell a certain number of copies of the Glossary of Electrotechnical Terms and Locutions.

Resolved: To vote an appropriation of \$40 for the purchase of 100 more copies of said glossary.

3.—(13865) Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting an account of \$25, from Mr. R. Marchand, assistant-Boiler inspector, for transportation for the month of December 1913.

Resolved: To authorize the payment thereof.

4.—(16942) On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To allow Mr. Stanislas Léveillé to store gasoline in a 1,000 gallon underground tank, on cad. lot No. 11, subd. 1169 Laurier Ward, No. 2914 St. Lawrence Boulevard.

5.—Submitted warrants verified by the City Comptroller to the amount of \$35,219.27, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.

6.—(16867) Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent on the result of the sale of the residues of lots acquired in the expropriation of St. Lawrence Boulevard, between Notre Dame and Commissioners street.

Resolved: That copies of said report be transmitted to the City Treasurer, the Chairman of the Board of Assessors, the Chief Engineer and the Claims and Expropriations Department.

7.—(16939) Submitted a report from the Chief Engineer, anent a letter from Mr. Charles Bishop, Consulting Engineer, offering to supervise the laying of floors in Bonsecours Market.

Resolved: To concur in said report and to inform Mr. Bishop accordingly.

8.—Submitted warrants verified by the City Comptroller to the amount of \$14,219.75, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.



9.—Soumise une lettre de M. William T. Hood, curateur à la faillite de la "Powell Paving Company", demandant la remise d'un dépôt de \$100 fait par ladite compagnie.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

10.—Soumise une lettre de M. I. J. Sarault, offrant de vendre à la Cité un terrain situé sur l'avenue de Lorimier, près de la rue Craig, pour les fins de la construction d'un garage municipal.

Résolu: D'informer M. Sarault que le Bureau ne peut accepter cette offre.

11.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la pose de 70 pieds de tuyaux à l'eau de 8" sur la rue Notre-Dame, à l'intersection de la rue Hayes, dans le quartier Longue-Pointe, au coût approximatif de \$325, à être pris sur le crédit voté pour la pose de conduites principales dans différentes rues.

12.—Soumis un compte au montant de \$110 pour services rendus par M. G. H. Semple, C.R., comme recorder suppléant, du 1er au 13 décembre inclusivement.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

13.—(16841) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant d'acheter pour les besoins de l'administration du Département de la Voirie et du Département de l'Aqueduc, un certain nombre de voitures et camions automobiles et de rouleaux à vapeur, savoir:

POUR LE DEPARTEMENT DE LA VOIRIE

8 camions automobiles, à \$6,500 .....	\$52,000
2 rouleaux à vapeur, à \$4,000 .....	8,000
	<hr/>
	\$60,000

POUR LE DEPARTEMENT DE L'AQUEDUC

3 voitures automobiles "runabout", à \$2,500 .....	\$ 7,500
2 camions automobiles, à \$4,000 .....	8,000
	<hr/>
	\$15,500

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter pour l'achat des voitures ci-haut mentionnées, une somme de \$75,500.

14.—Soumis un compte au montant de \$25, pour services rendus, par M. Octave Lemay, entrepreneur, pour examen de travaux en construction sur la Place Youville.

Résolu: D'autoriser le paiement de ladite réclamation, ex-fonds de réserve.

Son Honneur le Maire prend son siège.

15.—(16918) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, demandant un crédit additionnel pour l'exécution de certains travaux sur le Champ de Mars.

Résolu: De retourner ledit rapport à son auteur pour nouvel examen et rapport.

16.—Soumise une ordonnance de l'Honorable Juge Fortin, intimant à la Cité de Montréal d'avoir à déposer entre les mains du Secrétaire de l'enquête judiciaire, re achat de terrains par la Cité, une somme additionnelle de \$4,000.

Résolu: De donner instructions au Trésorier de la Cité de se conformer à ladite ordonnance.

17.—(13792) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant certaines informations au sujet du trottoir construit en face de l'édifice de MM. Holt, Renfrew & Cie, rue Sainte-Catherine Ouest.

Résolu: De référer le dossier au Département en Loi pour savoir ce qu'il y aurait à faire pour obliger les propriétaires ci-dessus à se conformer au règlement No 464.

18.—(16837) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de voter un crédit additionnel de \$8,400 pour compléter la pose d'un tuyau à l'eau dans la rue Baby, à partir du Boulevard Saint-Laurent, pour l'alimentation de cette partie du quartier Saint-Denis, connue sous le nom de "Park Extension".

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter ladite somme de \$2,400.

Son Honneur le Maire laisse son siège.

9.—Submitted a letter from Mr. William T. Hood, curator, re The Powell Paving Company, insolvent, asking for the refund of a deposit of \$100 made by said company.

Referred to the Chief Engineer for a report.

10.—Submitted a letter from Mr. I. J. Sarault, offering to sell to the City a piece of land situated on de Lorimier avenue, near Craig street, for the erection of a municipal garage.

Resolved: That Mr. Sarault be informed that the Board cannot accept said offer.

11.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the laying of 70 feet of 8" water pipe in Notre Dame street, at the intersection of Boyce street, in Longue Pointe Ward, at an approximate cost of \$325 to be charged against the appropriation voted for the laying of mains in different streets.

12.—Submitted an account to the amount of \$110 for services rendered by Mr. G. H. Semple, C.R., as acting recorder, from the 1st to the 13th December inclusive.

Resolved: To authorize the payment of said account.

13.—(16841) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending the purchase of a certain number of automobiles, auto-trucks and steam rollers, for the use of the Road and Water departments, to wit:

FOR THE ROAD DEPARTMENT.

8 auto-trucks, at \$6,500 .....	\$52,000
2 steam rollers, at \$4,000 .....	8,000
	<hr/>
	\$60,000

FOR THE WATER DEPARTMENT.

3 automobiles "runabout", at \$2,500 .....	\$ 7,500
2 auto-trucks, at \$4,000 .....	8,000
	<hr/>
	\$15,500

Resolved: That a report be made to Council recommending that a sum of \$75,500 be voted for the purchase of the above mentioned vehicles.

14.—Submitted an account to the amount of \$25, from Mr. Octave Lemay, contractor, for having examined the construction works on Youville Square.

Resolved: To authorize the payment of said claim, ex-reserve fund.

His Worship the Mayor took his seat.

15.—(16918) Submitted a report from the Chief Engineer, asking for an additional appropriation for certain works to be done on Champ de Mars.

Resolved: That said report be referred back to the Chief Engineer for further consideration and report.

16.—Submitted an order from Justice Fortin, enjoining the City to deposit with the Secretary of the Judicial Investigation, re purchase of lands by the City, an additional sum of \$4,000.

Resolved: That instructions be given to the City Treasurer to comply with said order.

17.—(13792) Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting certain information, anent the sidewalk laid in front of the premises of Messrs. Holt, Renfrew & Co., St. Catherine street West.

Referred to the Law Department in order to know what should be done to compel the above proprietors to comply with by-law No. 464.

18.—(16837) Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that an additional appropriation of \$2,400 be voted to complete the laying of a water main in Baby street, from St. Lawrence Boulevard, in order to supply water to that part of St. Denis Ward, known as Park Extension.

Resolved: That a report be made to Council recommending that said sum of \$2,400 be voted.

His Worship the Mayor left his seat.



19.—Soumise une résolution du Conseil des Métiers et du Travail, protestant contre toute extension de franchise demandée par la Compagnie des Tramways et toute augmentation de ses privilèges, et réaffirmant le principe de la municipalisation de ce service.

Déposée de record.

20.—(15966) Soumis un rapport du Médecin Officier de Santé, au sujet de la construction d'un égout dans la rue Roberval, à partir de la rue Boyce à 390 pieds vers le Nord.

Résolu: De retourner le dossier à l'Ingénieur en Chef, pour la préparation du programme des travaux de 1914, s'il y a lieu.

21.—(16221) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de prétendus dommages qui auraient été causés aux tuyaux de distribution de la "Montreal Light, Heat & Power", par les entrepreneurs de l'égout de la rue de la Montagne, MM. Hénault & Heffernan.

Résolu: De référer au Département en Loi, pour prendre les procédures nécessaires en vue de protéger les intérêts de la Cité.

22.—(16840) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de l'ouverture de l'avenue Summerhill, à l'Ouest de la rue Simpson.

Résolu: De référer au Président du Bureau des Estimateurs, pour rapport sur l'évaluation municipale des terrains requis pour l'ouverture de ladite rue, et aussi pour savoir sur qui devrait être chargé le coût de cette amélioration.

23.—Soumise une résolution du Comité Exécutif du "Club Ouvrier Mont-Royal", protestant contre toute extension de la franchise de la Compagnie des Tramways, et affirmant le principe de la municipalisation de ce service.

Déposé de record.

24.—(16419) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur les prétentions de M. A. Dalbec, au sujet du paiement du coût de la construction d'un trottoir permanent sur le côté Sud de l'avenue Laurier, en face de sa propriété.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport sur les prétentions de M. Dalbec.

25.—(16049) Soumis un rapport de l'Ingénieur Surintendant de la Voirie, transmettant un estimé du coût de la construction d'un trottoir dans la rue Boyce, à partir de Viauville jusqu'à la rue Dickson, dans le quartier Longue-Pointe.

Résolu: De retourner ledit rapport à l'Ingénieur en Chef pour inclure la construction dudit trottoir dans le programme des travaux de 1914, s'il y a lieu.

26.—(16224) Soumis un rapport de l'Ingénieur Surintendant de la Voirie, transmettant l'estimé du coût du macadamisage de la rue Persillier dans le quartier Bordeaux.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef, pour préparation du programme de 1914.

27.—(15934) Soumis un rapport de l'Ingénieur Surintendant de la Voirie, au sujet de la construction d'un égout sur la rue St-Germain, de la rue Stadacona à la rue de Beaujeu.

Résolu: De retourner ledit rapport à l'Ingénieur en Chef, pour la préparation du programme des travaux de 1914.

28.—(16956) Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux, demandant l'autorisation de résilier un contrat de louage intervenu entre la Cité et la "Ware Advertising Company", pour la pose d'affiches sur la clôture de l'atelier du Département de l'Aqueduc, No 1139 rue Saint-Jacques.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et de donner instruction au Surintendant des Edifices Municipaux de donner l'avis requis à la "Ware Advertising Company".

29.—Il est

Résolu: De voter un crédit de \$250 pour l'entretien de l'automobile du Payeur, et une autre somme de \$200 pour l'entretien de l'automobile du Bureau des Commissaires, lesdites sommes de \$250 et de \$200 devant être imputées sur le crédit de \$10,000 mis à la disposition du Bureau des Commissaires comme contingent.

19.—Submitted a resolution from the Trades and Labor Council protesting against any extension of franchise applied for by the Tramways Company and to any increase of its privileges and reaffirming the principle of the municipalization of the tramway service.

Filed of record.

20.—(15996) Submitted a report from the Medical Health Officer, anent the laying of a sewer in Roberval street, from Boyce street to 390 feet Northwards.

Resolved: To refer said report to the Chief Engineer with instructions to include the laying of said sewer in his program of works for 1914, if he deems it advisable.

21.—(16221) Submitted a report from the Chief Engineer anent the alleged damages caused to the services of the Montreal Light, Heat & Power Co., by Messrs. Henault & Heffernan, contractors for the construction of a sewer in de la Montagne street.

Referred to the Law Department with instructions to take the necessary proceedings in order to protect the City's interests.

22.—(16840) Submitted a report from the Chief Engineer anent the opening of Summerhill avenue, West of Simpson street.

Referred to the Board of Assessors for a report showing the assessed value of the lands required for the opening of said street and indicating upon whom should be charged the cost of said improvement.

23.—Submitted a resolution of the Executive Committee of the "Club Ouvrier Mont-Royal", protesting against the extension of franchise applied for by the Tramways Company, and affirming the principle of the municipalization of the tramway service.

Filed of record.

24.—(16419) Submitted a report from the Chief Engineer on the contentions of Mr. A. Dalbec, in connection with the payment of the cost of the construction of a permanent sidewalk on the South side of Laurier avenue, in front of his property.

Referred to the Law Department for a report.

25.—(16049) Submitted a report from the Superintendent Engineer of the Road Department, transmitting an estimate of the cost of laying a sidewalk on Boyce street, from Viauville to Dickson street, in Longue Pointe Ward.

Referred to the Chief Engineer with instructions to include the laying of said sidewalk in the list of works to be performed in 1914, if he deems it advisable.

26.—(16224) Submitted a report from the Superintendent Engineer of the Road Department, transmitting an estimate of the cost of macadamizing Persillier street, in Bordeaux Ward.

Referred to the Chief Engineer with instructions to include the macadamizing of said street in the list of works to be performed in 1914.

27.—(15934) Submitted a report from the Superintendent Engineer of the Road Department, anent the laying of a sewer on St. Germain street, from Stadacona to de Beaujeu street.

Referred to the Chief Engineer with instructions to include the laying of said sewer in the list of works to be performed in 1914.

28.—(16956) Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings, recommending that he be authorized to rescind the contract passed with the Ware Advertising Co., re posting of bills on the fence of the work-shop of the Water Department, No. 1139 St. James street.

Resolved: To concur in said report and to instruct the Superintendent of Municipal Buildings to give to the Ware Advertising Co. the notice required.

29.—It was

Resolved: To vote an appropriation of \$250 for the maintenance of the Paymaster's automobile and an appropriation of \$200 for the maintenance of the automobile of the Board of Commissioners, the said sums to be charged against the appropriation of \$10,000 placed at the disposal of the Board of Commissioners for contingencies.



30.—(16916) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur la demande faite par M. E. A. Lespérance pour la construction d'un trottoir en face de sa propriété, portant le No du cad. 11-1911 du quartier Laurier.

Résolu: De retourner à l'Ingénieur en Chef, pour inclusion dans le programme des travaux de 1914, s'il y a lieu

31.—Soumise une lettre de la Compagnie des Tramways, concernant le pavage de la rue des Commissaires et le déplacement de leur voie sur ladite rue.

Résolu: De référer au Département en Loi pour opinion sur les prétentions de la compagnie.

32.—(16928) Soumise une lettre du Dessinateur en Chef, transmettant copie d'un rapport adressé à l'Ingénieur Supérieur de la Voirie, au sujet de la réorganisation de son département.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef, pour étude et rapport.

33.—(12954) Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant certaines informations au sujet de la reconstruction d'un trottoir en face de la propriété de M. J. A. Jacobs, coin Saint-Alexandre et Sainte-Catherine.

Résolu: De référer au Département en Loi, pour savoir si la Cité peut rembourser la moitié du coût de la construction dudit trottoir, et de quelle façon ce remboursement peut être effectué?

34.—Soumis un extrait du procès-verbal d'une séance du Conseil, tenue le 6 octobre 1913, à l'effet de fixer le salaire du Greffier de la Cité à \$5,500, à compter du 1er janvier 1913.

Résolu: Que le salaire du Greffier de la Cité soit fixé à \$5,500, et ce, à compter du 1er janvier 1913.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

30.—(16916) Submitted a report from the Chief Engineer, anent the petition from Mr. E. A. Lespérance, asking that a sidewalk be laid in front of his property, bearing cad. No. 11-1911 of Laurier Ward.

Referred back to the Chief Engineer with instructions to include the laying of said sidewalk in the list of the works to be performed in 1914, if he deems it advisable.

31.—Submitted a letter from the Tramways Co., concerning the paving of Commissioners street, and the removal of its tracks from said street.

Referred to the Law Department for their opinion as to whether the Company's contentions are well founded or not.

32.—(16928) Submitted a letter from the Chief Draughtsman, transmitting copy of a report submitted by him to the Superintending Engineer of the Road Department, anent the reorganization of his department.

Referred to the Chief Engineer for examination and report.

33.—(12954) Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting certain information, anent the reconstruction of a sidewalk in front of Mr. J. A. Jacob's property, corner of St. Alexander and St. Catherine streets.

Referred to the Law Department in order to know whether the City may refund ½ of the cost of the construction of said sidewalk, and if so, how is such refund to be made.

34.—Submitted an extract from the Minutes of a meeting of the Council held on the 6th October 1913, fixing the City Clerk's salary at \$5,500 from the 1st January 1913.

Resolved: That the City Clerk's salary be fixed at \$5,500 from the 1st January 1913.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.



